

Музаф

23.04.2015

ДОГОВОР О СОТРУДНИЧЕСТВЕ
в сфере образования и науки
между ГОУ ВПМО «Таджикский национальный университет»
(г. Душанбе, Республика Таджикистан) и
ФГБОУ ВПО «Саратовская государственная юридическая академия»
(г. Саратов, Российская Федерация)

Государственное образовательное учреждение высшего профессионального многопрофильного образования «Таджикский национальный университет» в лице ректора, профессора Имомова М.С. и Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего профессионального образования «Саратовская государственная юридическая академия» в лице ректора, профессора Суровова С.Б., именуемые в дальнейшем «Стороны», принимая во внимание сложившиеся экономические, культурные и образовательные связи между двумя дружественными государствами, подтверждая приверженность к взаимовыгодному сотрудничеству, стремясь поддерживать и развивать отношения в области науки и образования, договорились о нижеследующем:

1. Предмет договора

1.1. Сотрудничество будет основываться на строгом соблюдении законодательных актов Республики Таджикистан и Российской Федерации, общепризнанных правовых принципов и норм, а также в соответствии с Уставами обеих Сторон.

1.2. Каждая из Сторон оказывает содействие в подготовке, переподготовке и повышении квалификации научно-исследовательских кадров другой Стороны. Количество участников, специальности и сроки курсов повышения квалификации устанавливаются в каждом конкретном случае.

1.3. Стороны организовывают взаимный равноправный академический обмен по специальностям, являющимся приоритетными для каждой из сторон. Порядок осуществления обмена определяется в соответствии с потребностями и возможностями Сторон дополнительно в каждом конкретном случае.

2. Сфера сотрудничества

Основными направлениями сотрудничества в области научной и учебной работы договаривающихся Сторон является:

- обмен учебно-методическими материалами, сотрудничество в подготовке и издании совместных учебно-методических сборников, монографий и учебников;
- организация повышения квалификации и стажировок научно-исследовательских кадров и преподавателей;
- совместное проведение научных исследований по согласованной тематике;
- взаимное рецензирование научных трудов и оппонирование при защите диссертационных работ;
- совместная организация международных научных семинаров, симпозиумов, конференций и выставок;
- организация научных стажировок профессорско-преподавательского состава обеих Сторон;
- академический обмен обучающимися.

3. Условия договора

3.1. Каждая отдельная программа, осуществляющаяся в рамках данного Договора, будет регулироваться специальным дополнительным соглашением, в котором будут закреплены финансовые и административные ресурсы программы, условия и сроки ее осуществления, а также требования, предъявляемые к участникам программы.

3.2. Финансовые вопросы будут рассматриваться отдельно для каждого вида деятельности, которая будет осуществляться в рамках настоящего Договора.

3.3. Участникам академического обмена необходимо уважать государственные законы и национальные традиции принимающей стороны,

соблюдать правила и дисциплину призывающего вуза, в противном случае юридическую ответственность несут сами участники академического обмена.

4. Срок действия договора

4.1. Настоящий договор заключается сроком на 5 лет и вступает в силу со дня его подписания обеими сторонами.

4.2. Действие договора автоматически продлевается на последующий пятилетний период, если ни одна из Сторон не уведомит письменно другую Сторону о своём намерении прекратить его действие.

4.3. В случае возникновения форс-мажорных обстоятельств, вследствие которых становится невозможным полное или частичное выполнение Сторонами своих обязательств, отраженных в настоящем Договоре, Стороны обязуются предупредить об этом друг друга не позднее 10 дней со дня наступления указанных обстоятельств.

Настоящий договор составлен на русском языке, в двух экземплярах, имеющих равную юридическую силу.

Подписи сторон:

Таджикский национальный университет

Юридический адрес:
734025 Республика Таджикистан,
г. Душанбе, пр. Рудаки, 17.

Ректор, профессор Имомов М.С.



2015 г.

Саратовская государственная юридическая академия

Юридический адрес:
410056, Российская Федерация,
г. Саратов, ул. Вольская, 1.

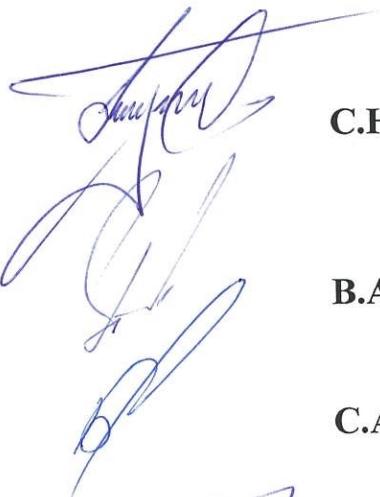
Ректор, профессор Суровов С.Б.



2015 г.

«СОГЛАСОВАНО»:

**Первый проректор, проректор
по учебной работе**



С.Н. Туманов

**Проректор по инновационному
развитию и работе с филиалами**


В.А. Писарюк

Проректор по научной работе


С.А. Белоусов

Начальник правового управления


А.А. Писакин

**Директор Центра
международного сотрудничества**


А.И. Демидов